1 Mittente (Ragione sociale, città, stato)
Expéditeur (nom,adresse,pays)
Magna PT S.p.A.
Via dei ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL
CMR

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)

2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato)
Destinatare (nom,adresse,pays)

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)
Transporteur (nom,adresse,pays) **DSV**

3 Luogo previsto per la consegna della merce
Lieu prévu pour la livrasion de la marchandise
INTERMEDIATE CONSEGNEE
F201C Hollingsworth Logistics Management
14231 W. Warren Ave
Dearborn, MI, 48126, U.S.A.

17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato)
Transporteurs sucessifs (nom,adresse,pays)

Ort/Lieu IDEM
Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise
Ort/Lieu **MODUGNO,**
Land/Pays **ITALY**
Datum/Date: **22.12.2021**

18 Riserve e osservazioni del trasportatore
Rèserves et observations des transporteurs

5 Documenti allegati
Documents annexès
DELIVERY NOTE: 4044741, 4044744, 4044739

				10 Nr. di statistica / No. statistique	11 Peso lordo kg / Poids brut.kg	12 Volume m3 / Cubage m3
CA6Z7515J	4 Pallet	Lever Actuator 1	896 pcs		1448 kg	
CA6Z7515J	3 Pallet	Lever Actuator 1	672 pcs		1086 kg	
CA6Z7515K	3 Pallet	Lever Actuator 2	672 pcs		1040 kg	

UN-Nr. / Un-No.	Klasse / Classe	Ziffer / Chiffre	Buchstabe / Lettre	(ADR) / (ADR)

13 Istruzioni del mittente
Instructions de l'expediteur (formalitès et autres)
GSDB CODE : CJ8NA
DSV : SVF80006104

19 zu zahlen vom: / A payer par:

	Absender / L'expéditeur		Währung / Monnaie		Empfänger / Le Destinataire	
Fracht / Prix de transport						
Ermäßigungen / Réductions -						
Zeischensumme / Solde						
Zuschläge / Suppléments						
Nebengebühren / Frais accessoires						
Sonstiges / Divers +						
Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer						

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement
Trasporto prepagato / Franco
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres

21 Compilato a / Etabilie à **MODUGNO** am / le

22 **Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4**
I-70026 MODUGNO - BARI
(Firma e timbro del mittente)
(Signature et timbre de L'èxpediteur)

Targa : FT310RE
(Firma e timbro del trasportatore)
(Signature et timbre du transporteur)

24 Merce ricavuta / Rèception des marchandises
Data / Date
am / le _____
(Firma e timbro del destinatario)
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen

von	bis	km

Paletten-Absender – Expèditeur des palettes

Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
Euro-Palette			
Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette			

Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes

Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
Euro-palette			
Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette			

26 Vertragspartner des Frachtführers

27

	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in kg
Targa motrice		
Targa rimorchio		

Bestatigung des Empfängers

Bestätigung des Fahrers

Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT

MAGNA

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)
AF30A FORD BROWNSTOWN PARTS
REDISTRIBUTION CENTER
25555 PENNSYLVANIA ROAD
ROMULUS MI 48174
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

Delivery no. / Date:	4044741 / 12/22/2021
Purch. ord. no.:	SC 000000
Purch. ord. Date:	
Supplier's no.:	CJ8NA
Order no. / Date:	30022772 / 08/20/2019
Customer no.:	10007253
Consignee:	30007657
Packager Int. Cons.:	30007219
	05 Service / Ersatzteil
Person in charge:	Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:	

loading station: YC

351992

Delivery note

Weights (gross/net) 1448
Gross weight ~~17,576~~ KG Net weight 1,192 KG Volumes 1,213.440 CD3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500189500KDFO Lever Actuator 1 Customer article number: CA6Z 7515 J CA	896 PC	1,192 KG
900001	PAK-707228 Cartone leve attuatore Ford	4 ~~256~~ PC	256 ~~16,384~~ KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Gross weight Update 13.01.2022
JA

MAGNA

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)
FORD Customer Service Division
16800 Executive Plaza Drive
DEARBORN MI 48126
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

Ship-to address
AF30A FORD BROWNSTOWN PARTS
REDISTRIBUTION CENTER
25555 PENNSYLVANIA ROAD
ROMULUS MI 48174
STATI UNITI D'AMERICA

Invoice no. / Date:	500105134 / 12/22/2021
Services rendered:	12/22/2021
Purch. ord. no.:	SC 000000
Purchase Date:	
Supplier's no.:	CJ8NA
Delivery no. / Date:	4044741 / 12/22/2021
Order no. / Date:	30022772 / 08/20/2019
Customer no.:	10007253
Consignee:	30007657
	05 Service / Ersatzteil
Our VAT-ID:	IT04886850728
Our Tax-ID:	
Sales:	Ullmann, Mike T.
Tel.-no. / Fax:	07131-644-4480 / 07131-644-4614
Email:	mike.t.ullmann@magna.com

Loading station: YC

Invoice / Repeated Printout of 12/22/2021

Currency EUR

Weights (Gross/Net) 1448
Gross weight ~~17,576~~ KG Net weight 1,192 KG
Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2500189500KDFO	Lever Actuator 1					
	Customer material no. CA6Z 7515 J						
			896 PC	43.42	EUR	1 PC	38,904.32
	Commodity Code:	87084091					
	Country of origin:	France					

Total items			38,904.32
Value Added Tax	0.000	38,904.32	0.00
	Item 8, Italian Law DPR n. 633/1972		
Final amount			38,904.32
Final amount in local currency EUR			38,904.32

Discountable Amount 38,904.32
Terms of payment: Up to 01/25/2022 without deduction
Terms of delivery: FCA MAGNA Bari

MAGNA
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO (BA)
Tel. +39 080 5858111

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

FCSD - COLLECTION NOTE

DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

SVF80006104

Receiver Details

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management	dock code:	
	14231 W.Warren,Dearborn,MI,48126	ARL:	F201C
	USA		

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681;+390805858471		
Contact eMail:	josef.salenbauch@Magna.com;rocco.martinelli@Magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	22.12.2021	Collection time frame:	8:00-14:00

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by:
Export customs office: ES000812 (Barcelona)

Shipment details SVF80006104

ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units	Packaging Type	Gross Weight
4044741	CA6Z7515J	896	120	75	100	4	PALL	1448
4044744	CA6Z7515J	672	120	75	100	3	PALL	1086
4044739	CA6Z7515K	672	120	75	100	3	PALL	1040
					Total	10	Units	3574 kg

Dangerous goods? yes no

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Déclaration))
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.

XX - 000
YY

XX represents the ISO country code,
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organization.
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.

IPPC US-4554 HT TP

Page 1/1
v1.2